

Informe Gastos

Numero de poliza

303-0704727



Cliente

ALIMENTOS, S.A.

Monto de transferencia

Q2,711.00

	Monto	Recibo/Factura		Monto	Recibo/Factura
Custodio:	Q0.00		Bascula:	Q0.00	
Cuadrilla:	Q0.00		Oirsa:	Q174.58	119843
Montacarga:	Q0.00		Muelleaje:	Q0.00	
Marchamo:	Q0.00		Demoras:	Q0.00	
Almacenaje:	Q688.32	1981661/1981460	Carta Correccion:	Q0.00	
Parqueo:	Q0.00		THC:	Q0.00	
Revision:	Q1,994.27	1981267	Maga:	Q263.82	6165
ATC/circulacion:	Q0.00		Alimentos:	Q0.00	
Autenticas:	Q0.00		Corroboracion:	Q0.00	
DCS:	Q0.00		Otros:	Q1.00	T. EXTRA APMT
Documentos:	Q0.00		Ti.Ext portuaria :	Q0.00	
Multas:	Q0.00		Fotocopias:	Q0.00	
Rev no instructiva:	Q0.00		Condicion:	Q0.00	
Detencion:	Q0.00		Collect:	Q0.00	
Despacho:	Q0.00		ATC:	Q0.00	

Forma de vuelto

POR COBRAR

Numero

Total:	Q3,121.99
Vuelto:	(Q410.99)

41822

APM TERMINALS QUETZAL, SOCIEDAD ANONIMA

APMT QUETZAL

Recinto Portuario Quetzal Zona 1 Km 102.371 Autopista Puerto Quetzal San Jose Escuintla

TELEFONO: +502 7929-2900

NIT: 78485428

Fecha/Hora Certificación: 2020-09-15T12:18:48-06:00

FEL
Documento Tributario Electrónico

Lifting Global Trade™

APM TERMINALS

Factura

ELECTRONIC INVOICE NUMBER

DATE

Serie: 9B78120A

15/09/2020

Numero: 525025347

REFERENCIA: G 1981661

ALIMENTOS SOCIEDAD ANONIMA

KILOMETRO 15 CARRETERA A EL SALVADOR SANTA CATARINA PINULA

GUATEMALA GUATEMALA

658642

Moneda: USD

VESSEL

VOYAGE

VOYAGE DATE

LINE

SEALAND MANZANILLO

035N

08/09/2020

TARIFA GENERAL XX GT

CONTAINER	LENGTH	STATUS	CONCEPT	DATE FROM	DATE TO	DAYS	RATE	AMOUNT
CAAU5052053	40	HH	ALMACENAJE POR PESO IMPORT 40'	17/09/2020	17/09/2020	1.00	\$ 7.3920	\$ 7.39
MRKU6329419	40	HH	ALMACENAJE POR PESO IMPORT 40'	17/09/2020	17/09/2020	1.00	\$ 7.3920	\$ 7.39
MRSU3336119	40	HH	ALMACENAJE POR PESO IMPORT 40'	17/09/2020	17/09/2020	1.00	\$ 7.3920	\$ 7.39

Total Amount: \$. 22.18

9000 644202 16/09/2020 08:55:35 0016
 Cod. Convenio: 844
 ID PAGO: 20044898
 REFERENCIA APM: G1981661

EF: Q0.00 PR: Q0.00
 OB: Q172.10 GR E: Q0.00
 TOT: Q172.10 Q0.00
 Autorización No.: 52854783
 Depositar a Cta: 066-0018617-1
 A nombre de:
 APM TERMINALS QUETZAL, S.A.



KAREN N. LOPEZ S.
 JEFE DE AGENCIA - 114657
 AG. 644 LA PORTUARIA II
 APM TERMINALS QUETZAL, S.A.

tención del IVA

Tel.: 1718 trimestrales ISR

REMARKS: COMPANY: GT065U ACTIVITY:

T.R.M. USD 7.75927

MATURITY: 23/09/2020

ARGOS

AUTORIZACION: 9B78120A-1F4B-4043-8CAB-F7AEDCF79B84

CERTIFICADOR: INFILE, S.A. NIT:12521337

APM TERMINALS QUETZAL, SOCIEDAD ANONIMA
 APMT QUETZAL
 Recinto Portuario Quetzal Zona 1 Km 102.371 Autopista Puerto Quetzal San
 Jose Escuintla
 TELEFONO: +502 7929-2900
 NIT: 78485428

Fecha/Hora Certificación: 2020-09-14T08:49:47-06:00

FEL
 Documento Tributario Electrónico

Lifting Global Trade™

APM TERMINALS

Factura

ELECTRONIC INVOICE NUMBER

DATE

Serie: FBEC37D6

14/09/2020

Numero: 1346653844

ALIMENTOS SOCIEDAD ANONIMA

KILOMETRO 15 CARRETERA A EL SALVADOR SANTA CATARINA PINULA

GUATEMALA GUATEMALA

658642

Moneda: USD

VESSEL

VOYAGE

VOYAGE DATE

LINE

SEALAND MANZANILLO

035N

08/09/2020

TARIFA GENERAL XX GT

CONTAINER	LENGTH	STATUS	CONCEPT	DATE FROM	DATE TO	DAYS	RATE	AMOUNT
CAAU5052053	40	HH	ALMACENAJE POR PESO IMPORT 40'	09/09/2020	16/09/2020	3.00	\$ 7.3920	\$ 22.18
MRKU6329419	40	HH	ALMACENAJE POR PESO IMPORT 40'	09/09/2020	16/09/2020	3.00	\$ 7.3920	\$ 22.18
MRSU3336119	40	HH	ALMACENAJE POR PESO IMPORT 40'	09/09/2020	16/09/2020	3.00	\$ 7.3920	\$ 22.18

Total Amount: \$ 66.53

REIMPRESION Autoriz.: 001492750978
 9000 644202 14/09/2020 10 47 36 0024
 Cod. Convenio: 844
 ID PAGO: 20044717
 REFERENCIA APM: G1981460

EF: Q0.00 PR: Q0.00
 DB: Q516.22 GR E: Q0.00
 TOT: Q516.22
 Autorizaci-n No.: 69819750
 Depositar a Cta: 066-0018617-1
 A nombre de:

KAREN N. LOPEZ S.
 JEFE DE AGENCIA - 114657
 AG. 644 LA PORTUARIA II
 BANCO G&T CONTINENTAL, S.A.

F-20100985

Retención del IVA

Tel.: 1718 os trimestrales ISR

REMARKS: COMPANY: GT065U ACTIVITY:

T.R.M. USD 7.75927

MATURITY: 22/09/2020

ARGOS

AUTORIZACION: FBEC37D6-5044-4E94-8161-E4B5C3104B42

CERTIFICADOR: INFILE, S.A. NIT:12521337

APMT QUETZAL

APM TERMINALS QUETZAL, SOCIEDAD ANONIMA

Recinto Portuario Quetzal Zona 1 Km 102.371 Autopista Puerto Quetzal San Jose Escuintla

TELEFONO: +502 7929-2900

NIT: 78485428

Fecha/Hora Certificación: 2020-09-12T14:19:57-06:00

FEL

Documento Tributario Electrónico



APM TERMINALS

ALIMENTOS SOCIEDAD ANONIMA

KILOMETRO 15 CARRETERA A EL

SALVADOR SANTA CATARINA PINULA

GUATEMALA GUATEMALA

658642

Moneda: USD

Factura	FECHA
Serie: 861381FD	12/09/2020
Numero: 966283002	
REFERENCIA: I1981267	

BUQUE	VIAJE	FECHA VIAJE	LINEA
SEALAND MANZANILLO	035N	08/09/2020	TARIFA GENERAL XX GT

OPERACION	PESO	BL	CONTENEDOR	CONCEPTO	CANT	UNIDAD	IMPORTE
WORK ORDER	0		CAAU5052053	MOV INT LLENO 40' EN EXPLANADA CAAU 0505205 3 40 f	1.00	UND	\$ 92.96
WORK ORDER	0		CAAU5052053	INSPECCION IMPORT	1.00	UND	\$ 11.20
WORK ORDER	0		CAAU5052053	INSPECCION IMPORT	1.00	UND	\$ 147.84
WORK ORDER	0		CAAU5052053	INSPECCION IMPORT POR CONT CAAU 0505205 3 40 f	1.00	UND	\$ 5.04
WORK ORDER	0		CAAU5052053	MARCHAMO SEGURO Y TRAZABILIDAD CAAU 0505205 3 40 f	1.00	UND	\$ 5.04
WORK ORDER	0		CAAU5052053	INSPECCION IMPORT			

REIMPRESION Autoriz.: 000354130678
 9000 644202 14/09/2020 10:48:15 0025
 Cod. Convenio: 844
 ID PAGO: 20044525
 REFERENCIA APM: I1981267

EF: Q0.00 PR: Q0.00
 OB: Q1994.27 GR E: Q0.00
 TOT: Q1994.27

Autorizaci-n No.: 53858079
 Depositar a Cta: 066-0018617-1
 A nombre de:
 APM TERMINALS QUETZAL, S.A.

KAREN N. LOPEZ S.
 JEFE DE AGENCIA - 114657
 G. 644 LA PORTUARIA II
 CONTINENTAL, S.A.

Tel.: 1718

Retención del IVA
 sobre los tributos trimestrales ISR

F-201006985

\$ 257.04

TIPO DE CAMBIO: 7.75858

Uno Mil Novecientos Noventa y Cuatro GTQ y Veinte y Siete Centimos
 ARGOS

\$ Q. 1,994.27

AUTORIZACION: 861381FD-3998-4EFA-AC57-D11D798A524E

CERTIFICADOR: INFILE, S.A. NIT:12521337



APM TERMINALS

ORGANISMO INTERNACIONAL
REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA (OIRSA)
SERVICIO INTERNACIONAL DE TRATAMIENTOS CUARENTENARIOS (SITC)
INTERNATIONAL REGIONAL
ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH (OIRSA)
QUARANTINE TREATMENTS INTERNATIONAL SERVICES (SITC)

00119843

CONSTANCIA DE TRATAMIENTO CUARENTENARIO / PROOF OF QUARANTINE TREATMENT APM No. 119843

Lugar y fecha: Document Place and date:	14/09/2020	Fecha inicio tratamiento: Treatment started on date:	14/09/2020	Hora: Time:	11:01 AM	Fecha finalización tratamiento: Treatment ended on date:		Hora: Time:	
--	------------	---	------------	----------------	----------	---	--	----------------	--

☐ Importador / Importer	Nombre: Name:	ALIMENTOS, S.A.
☒ Exportador / Exporter		

TERRESTRE / LAND	AEREO / AIR	MARITIMO / MARINE
------------------	-------------	-------------------

Tipo de Transporte: Type of Vehicle:	Marítimo	Tipo de Aeronave: Type of Aircraft:		Nombre del Vapor: Vessel Name:	
Placa: Registration plate:		Matrícula: Registration number:		No. de Viaje: Trip No.:	
Origen: Origin:	Colombia	Procedencia: Point of Departure:	Colombia	Destino: Destination:	Guatemala

Tipo de Tratamiento / Type of treatment:	ASPERSIÓN MARITIMA	Químico utilizado: Chemical used:	INTERCEPT	Dosis: Dose:	10 c.c./litro de agua
Concentración: Concentration:		Cantidad de Químico utilizado: Amount of chemical used:	0.01	Temperatura ambiente: Room temperature:	0 °C
Volumen tratado: Treated volume:	0 m3	Tiempo de aeración: Ventilation period:	0		
Tiempo de exposición: Exposure period:	0	Peso / volumen / unidades: Weight / volume / units:	0		
Producto tratado: Product treated:	3 Contenedor de 40"	Motivo del tratamiento: Treatment Purpose:			

Fecha y No. orden de tratamiento de Cuarentena:
Date and Order No. for quarantine treatment:

Observaciones:
Observations:

03-40 DUCA NO. 303-0704727

José Luis Godínez Orozco

NOMBRE, FIRMA Y SELLO JEFE PUESTO SITC /
NAME, SIGNATURE AND SEAL OF SITC POST CHIEF

NOMBRE, FIRMA Y SELLO OFICIAL DE CUARENTENA AGROPECUARIA
NAME, SIGNATURE AND SEAL OF QUARANTINE OFFICER



02200000119843

00119843

ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA COMPROBANTE DE PAGO	APM No. 119843
INTERNATIONAL REGIONAL ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH RECEIPT	

RECIBI DE: RECEIVED FROM:	ALIMENTOS, S.A.	POR Q / FOR Q	***174.58
LA CANTIDAD DE: THE AMOUNT OF:	CIENTO SETENTA Y CUATRO CON 58/100 Quetzales	TIPO DE CAMBIO: EXCHANGE RATE:	7.75927
EN CONCEPTO DE: FOR:	TRAILER (FURGON) - ASP		QUETZALES

CANCELADO EN: PAID IN:	EFFECTIVO/CASH:	CREDITO/CREDIT:	CHEQUE No./CHECK No.	BANCO/BANK:
APM TERMINALS, 14/09/2020		X		

LUGAR Y FECHA / PLACE AND DATE

Jorge Mario de la Cruz Cristales

NOMBRE COLECTOR SITC / SITC COLLECTOR NAME

FIRMA / SIGNATURE

SELLO / SEAL

CANCELA VALOR DE TRATAMIENTO / PAYMENT FOR TREATMENT COST



02200000119843

ORIGINAL CLIENTE (ADQUIRIENTE)

AGRICULTURA, GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN
DE PROTECCIÓN AGROPECUARIA

SEPA
SERVICIO DE PROTECCIÓN AGROPECUARIA
GUATEMALA



Nº 996691

LOS PUESTOS DE CUARENTENA VEGETAL Y ANIMAL

CORRELATIVO CGC No 6,165
REC-APMT-OIRSA-

Organismo Internacional Regional
de Sanidad Agropecuaria

OIRSA

SERVICIO DE PROTECCIÓN AGROPECUARIA

Puesto: APM TERMINAL

Formulario de Ingresos Varios Electrónico

Autorizado Resolución CGC MP/003420
GESTIÓN 402625 DEFECHA 07/10/2019

CORRELATIVO No. 01-2019
DE FECHA 20/11/2019

ENVIÓ FISCAL 4-A1-CGC 16302
DEFECHA 20/11/2019

AUTORIZADO DEL 1 AL 31,000
LIBRO AB2 FOLIO 351

ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL
DE SANIDAD AGROPECUARIA
NIT. 244202-7

Nombre: ALIMENTOS SOCIEDAD
ANONIMA

NIT: 558642

Dirección: KILOMETRO 15 CARRETERA
A EL SALVADOR

Fecha: 14/09/2020 Hora: 11:46:22

SERVICIO:

MAYOR DE 15,001 KILOGRAMOS DE
CARGA INCLUYE SEMILLAS
SEXUALES Y ASEXUALES

263.62

TOTAL G. 263.62

ORIGINAL: BLANCO-ENTERANTE
DUPLICADO: AMARILLO-RENDICIÓN DE CUENTAS

BOLETA INSPECCIÓN No. 20201
No. DEPÓSITO / AUTO 71/537

No. Vaje

Barco

Fecha Visita 14/09/2020 Hora Visita

Naviera

Total en Letras:

DOSCIENTOS SESENTA Y TRES CON 82/100

No.

USUARIO: ELMER ARIZA VÁSQUEZ VÁSQUEZ

Alimentos, S.A.

Exportación: ☐

Tránsito: ☐

Fecha: 13-09-20 Hora: 8:55

Origen: Guadalupe

7. País de procedencia / destino: Colombia

8. Peso: 60,000

Accionado: 1

20,000

CAAU-5052053

14. No. De viaje: 1

16. No. De vuelo: 1

ea:

19. No. Marchamo origen: 0085611

Número: 5657945

Cantidad: Lbs: No. Boleta de muestreo:

medad Si ☐ No ☒ No. Formulario de intercepción:

☒ No. Guía correo: 1

☐ - Rechazo ☐ - Tratamiento

☐ - Liberación ☒

a la medida:

13-09-20

Producto: Dosis: 1

No. Certificado de tratamiento:

- 20 NIMF-15 / SI cumple
F.U. 2021

Elmer Valladares
Nombre, firma del usuario